Déclaration de conformité UE

The Toro Company ®, 8111 Lyndale Ave. South, Bloomington, MN, USA, déclare que la ou les machines suivantes :

N° de modèle	N° de série	Description du produit	Description de la facture
74650	400000000 et suivants	Tondeuse autoportée TimeCutter ZS 3200S	TIMECUTTER ZS 3200S CE - 81 CM TORO-S
74655	400000000 et suivants	Tondeuse autoportée TimeCutter ZS 4200S	TIMECUTTER ZS 4200S CE - 107 CM TORO-S
74657	400000000 et suivants	Tondeuse autoportée TimeCutter SW 4200	TIMECUTTER ZS 4200T CE - 107 CM TORO-V
74661	400000000 et suivants	Tondeuse autoportée TimeCutter ZS 5000S	TIMECUTTER ZS 5000 CE - 127 CM TORO-V

Est/sont conforme aux directives suivantes :

2000/14/CE (Bruit), 2006/42/CE (Sécurité des machines), 2014/30/UE (CEM)

En outre, les accessoires/outils suivants sont conformes aux directives ci-dessous lorsqu'ils sont montés selon les instructions sur les modèles cités ci-dessus :

Modèle	Description	Directive
Accessoires/Outils pour 74650		
79390	Double bac de ramassage	2006/42/CE, 2000/14/CE
Accessoires/Outils pour 74655 et 74657		
79391	Double bac de ramassage	2006/42/CE, 2000/14/CE

Modèle	Description	Directive
131-3939-03P	Kit lame	2006/42/CE, 2000/14/CE
Accessoires/Outils pour 74661		
79392	Double bac de ramassage	2006/42/CE, 2000/14/CE
79016P	Kit lame	2006/42/CE, 2000/14/CE

Données relatives à la Directive sur les émissions sonores (2000/14/CE) :

Modèle	Classification	Largeur de coupe (cm)	Puissance acoustique mesurée (dBA)*	Puissance acoustique garantie (dBA)	Incertitude	Régime moteur (tr/min)
74650	Tondeuse à gazon	81	99	100	1	2700
74650 avec 79390	Tondeuse à gazon	81	99	100	1	2400
74655	Tondeuse à gazon	107	98	100	2	2800
74655 avec 79391 et 131-3939-03P	Tondeuse à gazon	107	98	100	2	2400
74657	Tondeuse à gazon	107	99	100	1	2800
74657 avec 79391 et 131-3939-03P	Tondeuse à gazon	107	99	100	1	2400
74661	Tondeuse à gazon	127	104	105	1	3200
74661 avec 79392 et 79016P	Tondeuse à gazon	127	105	105	0	2800

Déterminé conformément à la norme ISO 11094.

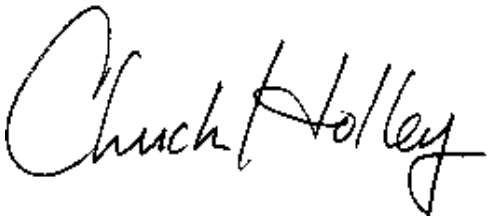
Évaluation de la conformité : Annexe VI

Organisme notifié : SNCH 11, Route De Luxembourg, L-5230 Sandweiler

La présente déclaration est établie sous la seule responsabilité du fabricant.

L'objet de la déclaration est conforme à la législation d'harmonisation de l'Union applicable.

Certifié :



Chuck Holley
Directeur technique général
8111 Lyndale Ave. South
Bloomington, MN 55420, USA
October 5, 2016

Contact technique dans l'UE :

Marcel Dutrieux
Manager European Product Integrity
Toro Europe NV
Nijverheidsstraat 5
2260 Oevel

Belgium

Tel. +32 16 386 659

EU Specifications

Puissance de la machine, masse et vibrations

Modèle	Puissance nominale (kW)	Masse de la machine‡ (kg)	Vibrations au niveau des mains et des bras (m/s²)*			Vibrations au niveau de l'ensemble du corps (m/s²)*	
			Main gauche	Main droite	Incertitude	Niveau	Incertitude
			Niveau	Niveau			
74650	9.2	248	2.1	1.9	1	0.62	0,31
74655	9.2	284	3.4	2.4	1.7	0.73	0.37
74657	12.8	256	1.1	1.2	0.6	0.36	0.18
74661	12.8	321	3.1	2.4	1.5	0.37	0,19

‡ Avec réservoirs vides dans la configuration normale d'utilisation

* Déterminé conformément à la norme EN ISO 5395:2013

Niveau sonore de la machine

Modèle	Niveau de pression acoustique (dBA)[1]	
	Niveau	Incertitude
74650	87	1
74655	89	1
74657	89	1
74661	93	1

[1] Les niveaux pondérés A, tels que mesurés au niveau du poste de conduite, sont déterminés conformément à la norme EN ISO 5395:2013.

BG: За да получите копие от този документ на вашия език, отидете на www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx.

CS: Kopii tohoto dokumentu ve svém jazyce získáte na adrese www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx.

DA: For at indhente en kopi af dette dokument på dit sprog skal du besøge www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx.

DE: Ein Exemplar dieses Dokuments in Ihrer Sprache erhalten Sie unter www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx.

EL: Για να λάβετε αντίγραφο του εγγράφου αυτού στη γλώσσα σας μεταβείτε στη διεύθυνση www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx.

EN: To obtain a copy of this document in your language, go to www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx.

ES: Puede obtener una copia de este documento en su idioma en www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx.

ET: Dokumendist enda keeles koopia saamiseks külastage veebilehte www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx.

FI: Tästä asiakirjasta saa omakielisen version osoitteesta www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx.

FR: Pour vous procurer une copie de ce document dans votre langue, rendez-vous sur www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx.

HU: Ha szüksége van a dokumentum egy példányára a saját nyelvén, letöltheti azt a www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx oldalról.

IT: La copia del presente documento nella vostra lingua è disponibile su www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx.

LT: Norėdami gauti šio dokumento kopiją savo kalba, apsilankykite www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx.

LV: Lai iegūtu šī dokumenta kopiju savā valodā, lūdzu, dodieties uz www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx.

NL: Voor een exemplaar van dit document in uw eigen taal, gaat u naar: www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx.

NO: For å få en kopi av dette dokumentet på ditt språk, gå til www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx.

PL: Aby uzyskać kopię dokumentu dla swojego języka, należy przejść na stronę www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx.

PT: Para obter uma cópia deste documento no seu idioma, vá a www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx.

RO: Pentru a obţine un exemplar al prezentului document în limba dumneavoastră, vizitaţi www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx.

SK: Ak chcete získať kópiu tohto dokumentu vo svojom jazyku, prejdite na adresu www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx.

SL: Za izvod tega dokumenta v vašem jeziku obiščite spletno stran www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx.

SV: Gå in på www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx om du vill ha ett exemplar av det här dokumentet på ditt språk.